

# RAČIANSKY

## v ý b e r



číslo 3/1999

ZADARMO  
do všetkých  
domácností  
v mestskej časti:  
Rača, Krasňany  
a Východné

A je tu znova Veľká noc. Tento rok dosť skoro. Typická jarná nálada spojená s týmto sviatkom nám pripomína nový rodiaci sa život. Veľkonočné vajčka sú predzvesťou toho, že z nich sa má vykľúť nová živá bytosť. Kvitnúce ratolesť sú predzvesťou budúcej úrody. Oblievačka nám pripomína zúrodňujúci dážď. Sú to symboly nového života.

Táto noc nie je taká istá, ako ktorákoľvek iná. Toto je Veľká noc. V čom vlastne spočíva jej veľkosť? Veľká je preto, lebo je to noc veľkých udalostí, ktorými Boh zasiahol do života ľudí. A nimi obdaroval mnohých novým, lepším životom. Je to noc vyslobodenia z otroctva, noc zmŕtvychvstania. Je to noc nového stvorenia, zrodenia a noc krstu. Tejto noci Kristus zvířil nad smrťou. A tí, čo uverili v neho, rodia sa tejto noci k novému životu. Kiežby nás radosť tejto noci nikdy neopustila.

ThLic. Miroslav Vančo  
správca rím.-kat. farnosti Rača



„... a smrť  
už viac  
nepanuje  
na Ním.“

Tieto slová napísal apoštol Pavol kresťanom do Ríma. Vystihujú dôležitý duchovný obsah Veľkej noci: vzkriesenie Pána Ježiša Krista. Ťaživá atmosféra smrti na Golgote sa zmenila na jasavé ráno vzkriesenia. Nieкто sa môže opýtať: „No a čo? Aký to má dosah a dopad na náš život? Keď už smrť nepanuje, prečo nám berie blízkych a priateľov?“

Takto pochopí skutočnosť živého Ježiša Krista, by nebolo správne. Skúsme sa ňu pozrieť cez Pavlovu osobu, ktorému zmenila život. On sa so živým Kristom stretol. Neocakával to, ani po tom netužil. Naopak, veril, že Kristus je mŕtvý a tých, ktorí to nechápali, prenasledoval. Ako nepriateľovi sa mu teda pri Damasku postavil do cesty živý Ježiš Kristus. Pavol, zasiahnutý Jeho svetlom života, prijal novú cestu. Kristus sa stal jeho Pánom.

Živý Ježiš vstupuje aj do nášho života. Jeho moc a nároky stále platia. Je Pánom života aj smrti, lebo „... smrť už viac nepanuje nad Ním.“

To je milý čitateľ dôležitý posolstvo Veľkej noci pre Teba, pre mňa, pre všetkých ľudí.

Dušan Kováčik  
správca ev. a.v. farnosti Rača



## Presun kompetencií štátu v prospech obce

Do funkcie prednostu som nastupoval s konkrétnou predstavou: prednosta je síce najvyššie postavený

**Prthovor  
prednostu**

úradník na miestnom úrade, ale stále úradník. Úlohou úradníka je v rámci svojej odbornej spôsobilosti poskytovať služby: občanom, poslancom miestneho zastupiteľstva a starostovi. Keďže dôvera občanov prednostovi je sprostredkovaná poslancami, ktorí ho do funkcie schvaľujú, aj farcha zodpovednosti za obec je sprostredkovaná.

Za veci verejné sú v prvom rade zodpovední starosta a poslanci. Úlohou úradníkov je vytvárať pre nich čo najlepšie podmienky pre prácu, pripravovať fundované podklady pre ich rozhodovanie a zabezpečovať plnenie vyplývajúce z ich rozhodnutí a v neposlednej miere pomáhať občanom tak, aby sa zvyšovala kvalita ich života. Kvalita života v mojej predstave znamená pokojnú existenciu v bezpečnom a čistom prostredí, s možnosťou spoločenského a kultúrneho využitia, s istotou, že ak sa dostanem do nezávinenej núdže, má obec chuť a prostriedky, aby mne, občanovi, ako svojej nedeliteľnej súčasť, podala pomocnú ruku. Tak sa bude v nás všetkých kultivovať povedomie: obec, to sme my a my sme hrdí na to, že sme obyvateľmi dvadsaťsedemtisícovej Rače (nie osve starej Rače, Záhumenie, Krasňan, Východného a ktovieakého horného a dolného konca).

Viem, že táto vízia je správna, hoci jej realizácia ešte nejakú tú chvíľu potrvá.

Mám však pocit, že som sa opäť dostal do dobrej partie, ktorej ide „o vec“, a ktorá má chuť ju aj uskutočniť.

V samotnom úrade treba ešte vyriešiť mnohé organizačné záležitosti, dobudovať niektoré potrebné referáty a je aj mojou úlohou prispieť k bezchybnému chodu inštitúcie, alebo aby aspoň nebol tento chod poruchový, aby sa zaškripanie neprejavilo vo vzťahu k občanovi.

Ak by ste náhodou nejaké tie falošné zvuky začuli, sú dvere na mojej pracovni kedykoľvek otvorené a ako to tak sledujem, sú dvere otvorené aj k starostovi a jeho zástupkyňi.

S dopadom zdedeného stavu hospodárstva, infraštruktúry či bezpečnosti na občana v obci súvisí aj isté postavenie centralizovanej štátnej správy. Zastávam názor, že pomer medzi kompetenciami štátu a kompetenciami obcí treba zásadným spôsobom zmeniť v prospech obcí. Pochopiteľne aj s príslušnou zmenou modelu financovania.

Úvaha je jednoduchá. Čím bližšie je človek k tomu miestu, kde je potrebné rozhodnúť, tým správnejšie sa môže rozhodnúť. Najbližšie k tomu sú predstavitelia samosprávy. Tí, ktorí v obci žijú, tí tu obec poznajú, poznajú problémy lepšie ako nejaký úradník, ktorý sedí na ministerstve vzdialený od problému tristo kilometrov.



## Pletky tetky Betky

Ludé moi, ani zme sa nenazdžaly a už sú tu Velikonoční svätky. Pamatuje sa ešte jak to bývalo ňekedy? Já sa veru pamatám a my ňekere zvyky ešte furt držime. Na Kvetnú ňedzdu pjeke s kočatkama do kosteua. Jáka tá procesia byua ňekedy krása. Potom pjeke spouem na spoviet. Na Zelený štvrtek zme jedly špenát z vajcem a krumplama. Na Veliký pátek ket je ten največší púst zme mjely kapra s krumplovým saúatem. Na Biú sobotu zme jedly ňedzené maso, ket zme došly domu ze skršeňá. Na Velikonoční ňedzdu zme harvly vajčka. Mje sa najvec ľubily vajca obalené petržlenovú vŕatú a uvarené spouem z cibulovými šupkami. Potom zme ich ešte omasčily, aby sa pjeke liščaly. To Vám byua pječné velikonoční vajčka. Chuapi aj mušdenci sa o ňe v pondzef išly potrhát. No a to pondzefy, to tedat byua zábava.

Nekery mušdenci staly skoro ráno a byua zme koke, ešte než zme išly na maú do kosteua. To vám chodzily ňekedy v partije s takým veľkým šibáckem, na kerý im obléte dzifčence potom pantle privazovaly, aby byua vidzet, kolko dzifčence scihly oblé. A dzifčence zas vješaly ve dvory na štranek mokré šactvo, aby byua vidzet, kolko ráz byly obléte. Porádné dzifča museou byt obléte najme 5 – 6 ráz. Aj ket zme robily orácie, ket náš došly pooblévat, aj tak zme byua rázi. No fěl už to tak neni. Fěl chodzú mušdenci aj chuapy pjeke s malučkým šibáckem a s fajnovú voňačku. Donú, trošku vyšbí, napijú sa, dostanu výušku a idú o dvere dále. Nekery rodiče takto posuajú svoje dzeci, aby zarobily nekaj ten grajčár. A ket dostanu len nekajé čokoládové vajčko, tak ho za rohem hodzá o zem a ostane zas len všade neporádek. Šecko to už není také veseú, jak ket zme byua muudy.

Radovat sa ufám nebúdy ani na Rendezy. Prestaou im kúrit a ani tepú vodu nemajú. Jak sem sa dozvedzuea, kotelňa patry železniciám a tý majú koepec duhá a nepucač plynárom a tý ich odpojily. Kotelňa je ešte k temu taká stará, že na Bytofondze sa dzivily, že túto zimu ešte vydržala. Tak tý nebožátka ludé mrznú a aj umývát sa mosá ve studenej vody. Je mje ich líto. Lebo šeci si tý byty kúply a fěl sa nemá kdo o nich postrat. Chudáci – kúply kočku v mjechu. Sa mi to nelúby, že im nepovydzaly, ko vuanšte kupujú a jaké budú mjet starosci. Kotelňa pr skoro ceuy Rendez to neni len tak za grajčár. Ale šak už aj pan richtár sa snaží zisct, jak by tým ludom pomohly. Uvidíme, šak ja vám napíšem jak to dopaduo.

Nakonec vám prejem šťastlivé a veseú Velikonoční svätky.

Vaša tetka BETKA z dolního konce

## Z druhého zasadnutia Miestneho zastupitelstva Mestskej časti Bratislava – Rača

V utorok 16. marca 1999 o 15.00 sa uskutočnilo zasadnutie Miestneho zastupitelstva Mestskej časti Bratislava – Rača v KS Račan.

Zasadnutie otvoril starosta MČ RNDr. Pavol Bielik, ČSc. Privítal hostí – zástupcu veliteľa obvodného oddelenia policajného zboru SR majora Kijaca, veliteľa mestskej polície Rača p. Minárika a zástupcu prednostu okresného úradu Bratislava III. dr. Dvorského.

Ospravedlnení boli poslanci Házy a Kováč. Poslancom sa po úvode prihovoril mjr. Kijác, ktorý oboznámil poslancov s činnosťou Obvodného oddelenia policajného zboru SR.

Poslankyňa Helena Krajčovičová zložila sľub poslana a poslanci ju uznesením č. UZN 14/03/99/P schválili za členku Komisie bytovej, sociálnej a zdravotnej.

Dálej Miestne zastupiteľstvo v MČ Bratislava – Rača schválilo uznesenia:

UZN č. 15/03/99/P: schvaľuje predložený návrh a vymenúva Ing. Jaroslava Števo za prednostu Miestneho úradu MČ Bratislava – Rača,

UZN č. 16/03/99/P: vyhodnotenie plnenia uznesení MZ berie na vedomie s pripomienkou,

UZN č. 17/03/99/P: schvaľuje návrh na vyplácanie odmiem poslancov MZ:

odmena poslana za prácu v MZ 700,- Sk

odmena poslana za prácu v jednej komisii 300,- Sk

odmena poslana za prácu v ďalšej, druhej komisii 400,- Sk

odmena poslana za prácu v ďalšej, tretej komisii 400,- Sk

odmena poslana za prácu v Rade MZ 700,- Sk

odmena poslana za výkon práce spojených s funkciou predsedu komisie 500,- Sk

odmena poslana za výkon práce spojených s funkciou podpredsedu komisie 350,- Sk

UZN č. 18/03/99/P: schvaľuje vyplácanie cestovného pre poslancov 800,- Sk

Vyplácať sa bude štvrtročne s účinnosťou od 2. štvrtroka 1999

UZN č. 19/03/99/P: berie na vedomie predloženú správu o vybavovaní sťažností, podnetov a petícií v mestskej časti Bratislava – Rača

UZN č. 20/03/99/P: schvaľuje návrh zmeny v Zriaďovacej listine zo dňa 14.1.1992 miestneho podniku BYTOFOND Rača:

a) v Čl. II – posledná veta: „Za svoju činnosť je zodpovedný Miestnemu zastupiteľstvu MČ Bratislava – Rača“ sa mení na „Za svoju činnosť je zodpovedný starostovi Mestskej časti Bratislava – Rača“ a táto zmena bude zapísaná v Čl. VI v predmetnej Zriaďovacej listine

b) návrh doplnenia v zmysle organizácie miestneho úradu § 10 ods. 3 Organizáčného poriadku MÚ Bratislava – Rača v Zásadách hospodárenia miestneho podniku BYTOFOND Rača zo dňa 15.4.1993 v Čl. 4 – nakladanie s majetkovými právami v posledných slovách: „právneho oddelenia MÚ Rača“ sa doplňa „Organizačno-právneho oddelenia MÚ Rača“



UZN č. 21/03/99/P: schvaľuje záverečný účet mestskej časti Bratislava – Rača za rok 1998 s pripomienkami v zmysle Stanoviska miestneho kontrolóra MZ MČ Rača

UZN č. 23/03/99/P: MZ Bratislava – Rača žiada poslancov Miestneho zastupiteľstva hl. m. SR Bratislavy zastupujúcich mestskú časť Bratislava – Rača, presadzovať zachovanie športového areálu Lokomotíva (jeho lokalita je vymedzená ulicami Kadnárova, Hečkova, Račianska a Černočkého), na ktorom sa nachádzajú aj pozemky hlavného mesta a tiež sa využívajú na športové účely.

UZN č. 23/03/99/P: berie na vedomie informáciu o činnosti stanice Mestskej polície Bratislava – Rača za rok 1998

UZN č. 24/03/99/P: schvaľuje 11 prísediacich na Okresnom súde Bratislava III:

Ludmila Erdélyiová, nar. 4.11.1946, bytom Bratislava, Sadmeljiská 3

Mária Kubkovičová, nar. 2.1.1950, bytom Bratislava, Na pasekách 19

Michal Balocenko, nar. 7.2.1974, bytom Bratislava, Sadmeljiská 3

Ing. František Míle, nar. 13.9.1926, bytom Bratislava, Mudrochova 13

RNDr. Viera Drotovinová, nar. 29.9.1954, bytom Bratislava, Na pasekách 14

Ing. Tatiana Balocenkovičová, nar. 14.5.1942, bytom Bratislava, Sadmeljiská 3

Ján Víglašský, nar. 3.10.1940, bytom Bratislava, Tbiliská 27

Bohdan Frešo, nar. 2.10.1945, bytom Bratislava, Sadmeljiská 5

Alexander Čierny, nar. 24.9.1971, bytom Bratislava, Kafendova 2

Dušan Blaškovič, nar. 17.2.1952, bytom Bratislava, Karpatské nám. 26

Jozefína Blaškovičová, nar. 26.8.1953, bytom Bratislava, Karpatské nám. 26

UZN č. 25/03/99/P: schvaľuje vyčlenenie čiastku 150 000,- Sk na zabezpečenie akcií:

– Hody 1999 – 02.05.1999-03-24

– Oslavy 100. výročia príchodu Školských bratov Rádu Jána de La Salle na Slovensko – 14.05.1999-03-24

a) žiada následne vykonať odpočet celkových ziskov z hodov.

**Oprava**  
V č. 2/1999 sme v článku **Stretnutie starosta a poslancov v obyvateľní Kráshian** nesprávne uviedli, že pivničné priestory sú nebytové priestory. Správne malo byť uvedené, že pivničné priestory sú súčasťou spoločných priestorov.  
Za chybu sa ospravedľujeme.



## Vyhľadka Náčelníka okresnej vojenskej správy Bratislava III. o vykonaní pravidelného odvodu

Podľa Branného zákona č. 351/1997 Z.z. bude vykonaný v dňoch od 19. apríla 1999 do 14. mája 1999 pravidelný odvod brancov.

1. Odvodu podliehajú a sú povinní k nemu sa dostaviť:
  - a) branci ročníka narodenia 1981
  - b) branci starších ročníkov narodenia, ktorí doteraz nesplnili odvodnú povinnosť
  - c) branci, o ktorých nebolo rozhodnuté s konečnou platnosťou o spôsobilosti alebo nespôsobilosti k vojenskej službe.
2. Od povinnosti dostaviť sa k odvodu sú oslobodení:
  - a) branci, ktorí na základe rozhodnutia alebo posudku Sociálnej poisťovne sú invalidní
  - b) branci pozbavení spôsobilosti na právne úkony

3. Na odvod sa branci dostavia do Miestneho kultúrneho strediska Bratislava – Rača, Žarnovická ul. č. 7 v deň a hodinu uvedenú v povolávacom rozkaze a prinesú so sebou:

- občiansky preukaz
  - vodičský preukaz, ak sú jeho držiteľmi
  - doklad o štúdiu, ak budú žiadať o odklad alebo predĺženie odkladu vojenskej služby
4. Žiadosť o odklad, alebo predĺženie odkladu vojenskej služby sa podáva na Okresnej vojenskej správe, Bratislava III., Mariánska 1, 832 31 Bratislava
5. Na odvod sú povinní dostaviť sa všetci branci, na ktorých sa vzťahuje táto vyhládka, i keď im z akýchkoľvek dôvodov nemožno byť doručený povolávací rozkaz.
- V Bratislave 26. februára 1999  
Náčelník OVS Bratislava III  
ppík. Ing. Rudolf KOVÁČ

## Športová komisia – jej programy a ciele

Športová komisia sa definuje ako neprofesionálna inštitúcia, ktorá chce pôsobiť ako „základňa“ podnetov, návrhov v sfére tzv. uličného, rekreačného, špičkového športu. Neosobuje si právo koordinovať, riadiť, nakoľko to ani nedovoľujú právne možnosti komisie, ale chce vytvárať konštruktívne prostredie pre zoskupenia ľudí, ktorí sú ochotní voľný čas vyplniť športovou činnosťou rôzneho typu a foriem.

Zároveň bude iniciovať zfunkčnenie všetkých športových plôch, areálov, ktoré majetkovo-právne patria do MČ Rača. Bude úzko spolupracovať s centrami voľného času, pretože v prevencii proti kriminalite a drogám, ako najlepšie vloženie investíciu a zároveň relatívne najlacnejšiu vid' v investovaní finančných prostriedkov do športových aktivít a činností. Športová komisia chápe svoje vymedzené organizačné, právne, ekonomické možnosti a preto bude uplatňovať koncepciu podanej ruky, ktorú musí podať aj druhá strana a nečakať pasívne iniciatívu len z jednej strany. Bude moti-

vovať a finančne zvyhodňovať tie športové organizácie, kluby, ktoré dokázateľne celoročne organizujú činnosť v prospech obyvateľov obce respektíve ju výrazne reprezentujú. Len spoločným úsilím a ochotou zlepšiť športové možnosti v našej MČ Rača, budeme schopní založiť tradície a základy využívania voľného času športovými aktivitami.

Kultúrne stredisko Račan, kde sídli oddelenie športu, kultúry a školstva s vedúcou p. Luknárovou spracuje rovnako ochotne všetky Vaše podnety, návrhy, žiadosti, ktoré predložíte na organizovanie športového života v MČ Rača. (tel. čísla do Račanu 4488 9971, 4488 8364)

Komisia športu zároveň iniciuje organizovanie uličných, sídliskových turnajov v športových odvetviach – minifutbal, hokejbal, streetbal, volejbal, nohejbal, tenis, stolný tenis, šach a iných prístupných kolektívnych športov podľa možnosti a uváženia každého z Vás.

KOMISIA ŠPORTU

Cyril Sekerka – predseda komisie

## Bolo im horúco, hoci nekúrili

V pondelok 22. marca vypuklo na Východnom veľké zdesenie – od dopoludnia nemali teplú vodu a v bytoch začali chladnúť radiátory. Teplom a teplou vodou bytovky na Východnom od ulice Na pasekách až po sídlisko Šajby zásobuje Centrálna plynová kotolňa, ktorá patrí Železničiarom SR. Táto kotolňa zásobuje tiež druhý najdôležitejší železničný uzol na Slovensku práve na Východnom. Keďže ŽSR sú aj veľkým neplatičom, v pondelok o 10.30 vyplí plynári železničiarom plyn.

Medzi postihnutých patrili aj poslancé za Východné pán Cyril Sekerka, ktorý o vzniknutej situácii ihneď informoval pána

starostu Pavla Bielik. Nebol však jediný. Celý útorok telefonovali na Miestny úrad obyvateľov Východného, ktorí prosili o pomoc a podporu. Oni železničiarom za teplo a teplú vodu platili, tie však neplatili plynárom.

Pán starosta Bielik vyvolal rokovanie na Generálnom riaditeľstve ŽSR, kde sa podarilo dosiahnuť kompromis a obyvatelia postihnutej oblasti od stredy 24. marca od 11.00 majú opäť teplo a teplú vodu vo svojich domovoch. Konečne môže Východné povedať, že má starostu a poslancov, ktorí chápu jeho problémy a dokážu preň aj niečo urobiť.

- beva -

## Pohľady z Východného

Priatelja, jar vôňa to najpríťažlivejšia, placho nesmelo klope na dvere. Východné často to dieťa nechce na prebúdza, zelené zahabene ukazuje aké špinavé šaty v podobe papierov, nečistôt obliekli na ňu niektorí obyvatelia, ktorí tak často nadšene hovoria ako to tam vonku majú nádherne čisté, upravené. „Áno“, iste priatelja ale za predpokladu, že budú dané jasné pravidlá hry v podobe zákonov, ktoré hovoria jasnou rečou.

„Áno“ ak vlastnú psa pre povolenú rasu, ak si platíš poplatok na patričnom úrade, ak máš so sebou hygienický sáčok, lopatku, psa na vodítku s náhubkom navyše v presne vymedzených priestoroch výbehoch.

„Áno“ ak človek, ktorý odhodil papier, smeti v rámci čierneho humoru skratkou vyhazuje z balkóna na trávnaté plochy, zanaša odpad tvorením divokých skládok je postihovaný nie komickými 500-korunovými pokutami, ale ak nechce sedieť v nie príliš lichotivom prostredí zvaným väzenie si odpracuje trest tzv. verejnými prácami práve tam, kde škodu spáchal v životnom prostredí. „Áno“ ak fajčiari, labužníci sladkých masiek nebudú oponovať často aj oprávnene, ved ten odpadový kôš bol plný, ale predmetný papier na neuvierne si dajú dočasne do vrečka, tašky a vhodný to moment ho hodia tam, kde zberná nádoba na to určená bude funkčná.

„Áno“ ak sa nebudeme všetci vyhovárať, že by sme aj išli zabrigádovať si, ale nikto akosi nehori budovateľským nadšením a ja tam sám predsa nezostanem na posnech. Čie to často len prekončíť ten pomyselný prah váhania, apatie a často len osloví suseda, priateľa vo vchode a čisté upravené zelené plochy, priam pohľadia oči, dajú návod tým ako to tam, veď viete, vonku videli tak nádherne vyšperkané.

Čerstvý prídok zo 120-bytovky na Východnom. Števo Jakab, Martin Jakubec, Miro Schubert, Luboš Gergely, deti a moja maličkosť ošetřila mohutné čierne borovice, zostrihli ich do nového šatu, malú trávnatú predzáhradku pred bytovkou vyhrabali, čím priestor výrazne ožil, dýcha čistotou, upravenosťou.

Bez morálnych posolstiev, len tichá výzva k ostatným. Verte väznen spoluobčaniam, že ak nabudúce budeme viacerí aj u Vás sa prebudiť pocit, že nielen kdesi ďaleko je všetko čisté, ale že pod oknami našimi čaká zakliate kráľovstvo zelene aby dotykom Vašej ruky sa prebudilo do krás, ktoré poteší oko, dušu každého z nás. Vo Vás verí a v jarné kráštenie zelene Vás pozýva

CYRIL SEKERKA, poslanec, Východné



## Zápis prváčikov

Dni 5. a 6. februára 1999 boli jedny z najvýznamnejších dní v živote mnohých detí. Stodesať zvedavých, žiarivých tváričiek sa zapísalo do prvého ročníka Základnej školy na Tbiliskej ulici.

Pri vstupe do pestrofarebne vyzdobenej miestnosti privítali láskyplným pohľadom štebotavé deti panie učiteľky. Kým rodičia vybavovali formality, deti si prezerali pripravené výstavy a živo komunikovali s paniami učiteľkami. Nejedno dieťa sa pochválilo i s básničkou.

Asi pätnásť percent rodičov požiadalo o odklad školskej dochádzky. Aj takéto riešenie je správne, pretože rodič všestranne najlepšie pozná svoje dieťa.

Kolektív zamestnancov školy sa teší na nových prváčikov.  
PaedDr. EVA DIENEROVÁ



## Biblická olympiáda

K úspešnej reprezentácii nášho „Račičdorfu“ pred srdcom Európy prispeli aj múdre hlavy našich dievčat – troch Janiek – Gunárovovej, Štoffírovej a Kramplovej z Gymnázia Školských bratov na Čachtickej ulici v Rači, ktoré sa 13. februára zúčastnili celoslovenského kola 6. ročníka Biblickej olympiády v Banskej Bystrici.

Vybojovali 3. miesto po urputnom intelektuálnom zápase. Odniesli si kovové plakety a kresbu na dreve s ikonografickým motívom P. Márie Pomocnice kresťanov, ktorá je aj patrónkou nášho kostola na cintoríne a pravdepodobne aj garantkou takéhoto úspechu.

Moderná spoločnosť často oslavuje inteligenciu ako najdôležitejšiu schopnosť. Bez charakteru však niekedy viac problémov spôsobí, ako vyrieši. Baby, držme Vám palce, aby ste vedeli spojiť múdrosť s charakterom aj v budúcnosti.

Tomáš KRAMPL,  
poslanec MZ MČ Bratislava – Rača

## Exkluzívny rozhovor

Mnohé médiá priniesli reportáže o slovenskom kozmonautovi. Nám sa poradilo hovoriť s prvou prepelnicou-kozmonautkou.

Je známe, že prepelice lietajú len na krátke vzdialenosti. Ako sa vám podarilo vyletieť tak vysoko – do vesmíru?

Jednoducho. Tí vo vysokej politike stvárali huncústva a potom sa chceli prezentovať a – ako zvyčajne – prúcou niekoho iného. Keď sa náš huncút dohodol s naským, že „reprezentatívne“ škrtnie slovenským daňovým poplatníkom z dlžobného úpisu, posunul to odborníkom. Tí na to dodatočne navliekali odborný program. A keďže kohútik prepelice sa na poli ozýva známym „podite žat“, huncúti preniesli zodpovednosť nášho, veď aj v privatizácii žali to, čo zasiali iní – a tak vznikol vesmírny výživový program, za ktorý moje drážky položili životy. - Quido -



## Izba tradícií

Zväz vyslúžilých vojakov generála Milana Rastislava Štefánika mal 13.3.1999 svoju výročnú schôdzu, na ktorej pri príležitosti osemdesiatého výročia tragickej smrti generála M.R. Štefánika otvorili aj pamätnú izbu na Devianskej ulici v objekte bývalej požiarnej zbrojnice.

Spolok má v Rači už dlhú tradíciu. Na fotografii je jeho historická zástava, ktorá je jedným z exponátov pamätnej izby.



## Nová tržnica v Krasňanoch

18. januára 1999 začala prevádzku nová tržnica v Krasňanoch na Peknej ceste. Obyvatelia Krasňan si tam môžu kúpiť ovocie, zeleninu, hydinu, kvety, čapované sirupy, výrobky Palma Tumys.

Po návšteve Claudie Schifferovej a iných osobností na Slovensku sme chceli aj my pokračovať v tejto tradícii a angažovať sa príležitostne otvorením tržnice známou umeleckú osobnosť. Chceli sme kuľ železo, kým bolo horúce, ale na západe Slovenska jediný hutnícky priemysel je Niklová huta v Sereďi, a tá je v likvidácii. Preto nemohla naša ľudomilnú aktivitu sponzorovať. Podarilo sa nám však kontaktovať agentúru z východu TyTaNič, ktorá prislúbila, že tržnicu za mierny poplatok navštívi držiteľ Os-Kára Leonardo DiKarlof. A ak sa mu nepokazí oska na káre, bude tam chodiť celú sezónu. Budú tam aj v Keli Family a nakupovať budú aj Spajz (čítaj Spajz) girls. - Quido -

# Zoznámte sa s prednostom MÚ MČ Rača Ing. Jaroslavom Števo



Na zasadnutí Miestneho zastupiteľstva v utorok 16. marca 1999 bol do funkcie prednostu Miestneho úradu v mestskej časti Bratislava – Rača schválený Ing. Jaroslav Števo.

**Pán prednosta, máte pomerne nezvyklé meno. Odkiaľ pochádzate?**

Moji rodičia pochádzajú z Mälnice. Je to čisto slovenská obec na hornom toku Ipľa, známa svojou sklárňou a charakteristickým nárečím. Tam by sa Vás starí Mälničania nespýtali ako sa voláte, ale „čia že si te?“ a Vy by ste odpovedali Polakovičove. No a niektoré mená si túto koncovku zachovali. Vyrastal som však na južnom Slovensku, odkiaľ som si priniesol do života poznanie, že hranica medzi slušnými ľuďmi a darebákmi nie je etnická, že slušní ľudia sa dohovoria aj keď sú ich materinské jazyky rôzne a darebáci sa povadia aj keby ich jedna mater mala. Ale na Vašu pôvodnú otázku už vyše tridsať rokov odpovedám jednoznačne – pochádzam z Bratislavy.

**Pred rokom 1989 ste pracovali v ekonomickom výskume. Čím ste sa zaoberali?**

Pracoval som v Československom výskumnom ústave práce a sociálnych vecí, neskôr zreorganizovanom na VÚ sociálneho rozvoja a práce. Ústav patril medzi pracoviská aplikovaného výskumu. Pripravovali sme teoretické a výskumné podklady pre decíziu sféru. V našom prípade to znamenalo, že sme pokrývali potreby a požiadavky ministerstiev práce a sociálnych vecí (federálneho, slovenského aj českého). Ja som sa špecializoval na výskum faktorov ovplyvňujúcich produktivitu práce a na komplexné prognózovanie oblasti práce.

**Co to konkrétne znamenalo?**

Treba si uvedomiť, že vtedy platila určitá postupnosť krokov: prognóza bola podkla-

dom pre spracovanie dlhodobého plánu, ten sa konkretizoval do nám známych päťročnic až do jednoročných vykonávacích plánov. No a my sme mali za úlohu predpovedať aký bude vývoj počtu a štruktúry pracovných síl na základe ďalších faktorov predvídať ako bude vyzerať potreba pracovných síl v jednotlivých odvetviach, z toho a pri zohľadnení demografického vývoja odvodzovať potrebu jednotlivých stupňov kvalifikácie, z toho zase počty rôznych typov škôl a počtov študentov atď. – no prsto centrálné plánovanie.

**Z ekonomického výskumu vzišlo po roku 1989 veľa špičkových ekonómov. Prečo?**

To, že ekonomický výskum generuje špičkových ekonómov by malo byť samozrejme (bohužiaľ ich nebolo zas až tak veľa). No a prognostici, aby mohli vývoj predpovedať, museli sa zaoberať aj skúmaním predchádzajúcich (historických) trendov a činiteľov, ktoré ich ovplyvňovali. Samotný proces poznávania vedie k cibreniu myslenia a myslenie vedie vždy k spochybňovaniu panujúcich doktrín. V takomto prostredí sa potom darí aj osobnostiam, ktoré sa navzájom stimulujú. Zároveň však nesmieme zabudnúť na to, že ekonomický výskum slúžil často ako odkladisko nepohodných odborníkov, ktorých odsun „k lopate“ nebol až taký žiadúci. Toto bolo aj určité špecifikum Slovenska v porovnaní s Českom, kde sa komunisti s oponentami režimu vyrovnávali ráznejšie, ale na druhej strane z nich tým zase vytvárali razantnejších odporcov, s jasnou predstavou o potrebe zásadnej zmeny.

**V rokoch 1991 – 92 ste boli námestníkom ministra kultúry. Co ste mali na starosti?**

Do mojej pôsobnosti patrili ekonomický odbor, odbor personalistiky, legislatívy a

Ing. Jaroslav Števo sa narodil 15.5.1947 v Čamovciach, okr. Lučenec. Je ženatý, otec dvoch dospelých detí. V Bratislave žije od roku 1968.

V roku 1973 ukončil na VSE v Bratislave Fakultu ekonomiky a riadenia výrobných odvetví.

Pracoval v ekonomickom výskume. V rokoch 1990 – 1992 pracoval ako námestník ministra kultúry SR pre ekonomiu, personalistiku, legislatívu a mediálnu informačnú oblasť. Neskôr pracoval v hospodárskej sfére.

odbor pre mediálnu politiku. Myslím, že to bola po výskume zaujímavá skúsenosť a zaujímavé obdobie. Jendak sme sa zišli celkom dobrá partia ľudí, ktorým išlo „o vec“ a jendak sme položili základy mnohým správnym veciam, ktoré boli žiaľ neskôr zdeforované alebo úplne zlikvidované. Či už to bolo zrušenie riadenia miestnej kultúry z kompetencie ministerstva pochopiteľne aj s príslušnou finančnou čiastkou delimitovanou priamo obciam, alebo zriadenie fondu Pro Slovakia, kde sa následné deformácie prejavili najviac. Za našich čias bolo ministerstvo len administrátorom fondu. Z rozpočtu sme uvoľnili do fondu určitú čiastku a o jej rozdelení už rozhodovali len komisie, zložené z členov, ktorých nominovali jednotlivé kultúrne a umelecké združenia, asociácie a pod. Ministerstvo ani minister týmto spolkom nijakým spôsobom do výberu nezasahovali. V neposlednej miere aj položenie základov súkromného rozhlasového a televízneho vysielania. Bol som predsedom komisie, ktorá odporučila udeliť licenciu aj napr. dnes populárnemu rádiu Twist.

**Pán prednosta, z výskvej politiky ste prešli na komunálnu úroveň. Zaoberali ste sa niekedy aj obecnou problematikou?**

Po roku 1990 som mal to šťastie, že som patrili ku skupine ekonómov s určitým vplyvom na riešenie spoločensko-ekonomických problémov. Prichádzal som do styku aj s ľuďmi, ktorí pripravovali nový model administratívno-správneho rozdelenia Slovenska, tzv. župný model. Poznal som genézu tohto projektu, poznal som ľudí, ktorí okolo tohto projektu robili, zúčastňoval som sa na niektorých konferenciách a seminároch, ktoré sa na túto tému poriadali. Mohlo sa to volať akokoľvek, ale za rozdelením v tom modeli bolo veľa práce etnografov, národohospodárov. Boli tam zvažované spádové oblasti, zohľadňoval aj historické členenie, ale nebolo to len historické členenie, bol tam zahrnutý aj súčasný stav rozvoja štruktúry hospodárstva, rozvoja infraštruktúry. Podľa mňa je veľkým nešťastím, že tento model bol po nástupe Mečiara dehonostujúco zhodený zo stola. Dnes sa s týmto nešťastím chceme vyrovnáť.

Zhovárala sa EVA POLAKOVIČOVÁ



## Výstavba hromadných garáží na Čigelskej ulici

Konečne sa začala výstavba garáží pre obyvateľov MČ Bratislava – Rača. Po dlhých administratívnych problémoch sa podarilo získať Garážovému družstvu Rača stavebné povolenie. Po nadobudnutí právoplatnosti stavebného povolenia stavebná spoločnosť ANCON, s.r.o., ako dodávateľ stavby začala začiatkom marca s prvými prácami, ktoré spočívali v presadení zelene a prekládke inžinierskych sietí v priestoroch budúcej stavby.

Objekt bude postavený na pozemku, ktorý je majetkom MČ Bratislava – Rača a Garážové družstvo ho má zmluvne prenajatý na dobu 50 rokov s prednostným právom odkúpenia alebo predĺženia doby nájmu.

Ide o polyfunkčný štvorpodlažný objekt, kde na troch podlažiach sú garáže pre 130 osobných automobilov a na štvrtom podlaží budú kancelárske priestory na ploche cca 780 m<sup>2</sup>. Garáže majú podlahovú plochu od 16,6 m<sup>2</sup> so 22,7 m<sup>2</sup>, u kancelárskych priestorov je možnosť individuálneho dispozíciého usporiadania podľa želania záujemcov. Každá garáž bude mať uzamy-

kateľnú vyklpnú bránu, elektrické osvetlenie, zásuvku na 220V a individuálne meranie spotreby elektrickej energie. V projekte sa uvažuje s priestorom pre stálu strážnu službu.

Jednotlivé garáže, ako aj kancelárske priestory v podkroví sú určené na predaj jednotlivým záujemcom. Cena jednej garáže je v závislosti od podlahovej plochy – od 203 222,- Sk do 316 199,- Sk. Cena kancelárskych priestorov je 18 900,- Sk/m<sup>2</sup> (ceny sú bez 6% v súčasnosti platnej DPH).

Splatenie kúpnej ceny garáže je rozložené na štyri splátky, pričom prvá splátka je vo výške 80 000,- Sk, splatná do 5 dní od podpisu zmluvy.

Bližšie informácie môžete získať:

- Spoločnosť ANCON, s.r.o., Vajnorská 137, Bratislava tel. 4425 5024
- v pracovné dni v čase od 7,30 do 15,00
- Kultúrne stredisko, Žarnovická ulica, v pracovných dňoch od 17,30 do 18,30
- Ing. LIČKO, tel. 0903 789 000
- Ing. PETER KOSTELNÍČAK, CSc. predsedu Garážového družstva Rača

## Hody v Rači

V nedeľu 2. mája 1999 budú v Rači hody. Záujemcovia o predajné miesta sa môžu prihlásiť na Miestnom úrade v Rači, Kubačova 21, 831 06 Bratislava, na oddelení podnikateľských aktivít alebo telefonicky na číslo: 4488 6206, 4488 3276, kl. 224 a 230. Predaj miest sa začína 12.04.1999.

Srdečne Vás pozývame

## Zber triedeného odpadu

V sobotu 10. apríla 1999 sa uskutoční zber triedeného odpadu:

PAPIER, SKLO a ŽELEZNÝ ŠROT

Vytriedené suroviny treba vyzložiť na viditeľné miesto najneskôr do 7,00 ráno.

OLO, a.s., tel. 4333 5022, 4333 5088, 4341 2623, 4341 2624

## Pozvánka na výstavu

Miestny úrad Rača, oddelenie kultúry, mládeže a športu vás pozýva na

Výstavu veľkonočných kraslíc, výšivky, paličkovanvej čipky a pečiva

v dňoch 25. - 31. marca 1999 v čase od 10,00 do 17,00 do Kultúrneho strediska Račan na Devtianskej ulici v Rači.

## Veľkonočná zábava

Oddelenie kultúry, mládeže a športu Miestneho úradu v Rači vás srdečne pozýva na

Veľkonočnú zábavu

v nedeľu 4. apríla 1999

v čase od 16,00 do 23,00

v kultúrnom stredisku Račan, Devtianska 3, Rača.

Vstupné 25,- Sk

Srdečne Vás pozývame

## URBAN

zapojenie a oprava  
automatických pračiek

Gelnická 6,  
831 06 Bratislava

tel.: 4488 7704

Mobilný tel.: 0903 231 093



Srdečne  
Vás pozývame do

SALÓNU ADA

na Strelkovej č. 1 v Rači

Ponúkame služby:

kaderníctvo, kozmetika,  
pedikúra – manikúra

Otváracie hodiny:

pondelok až piatok: 7,30 – 20,00

sobota: 7,30 – 13,00

tel. 4487 1241



## Štvrtáci!

Máte radi matematiku? Príďte sa aj Vy hrať a zabávať s číslami. V školskom roku 1999–2000 sa otvára na ZŠ Plickova 9 trieda s rozšíreným vyučovaním matematiky a prírodovedných predmetov.

Naši žiaci sa zúčastňujú na rôznych súťažiach z prírodovedných predmetov v rámci celého Slovenska a dosahujú výborné výsledky. Bez problémov neskôr pracujú na stredných školách.

Výučba cudzích jazykov je u nás podľa výberu v rozsahu 4 hodiny týždenne.

Skúste to aj Vy. Matematika je náročná len pre toho, kto jej nerozumie.

Tešíme sa na Vás.

Prihlášky obdržíte na riaditeľstve ZŠ Plickova 9. Bližšie informácie na telefónnom čísle 4488 1147.

## Futbalové ozveny

Juniori na Východnom 6.3.99 zahájili jarnú sezónu turnajom pod patronátom TJ REAL RENDEZ. Krásny pohár zdobí víťazov PING-PONGÁČOV. Rastó Hauskrecht, Miro Osacký, Habaj budú možno raz reprezentovať našu mestskú časť na fórach futbalovo najvyšších.

Vedúci turnaja – CYRIL SEKERKA

## Oprava

v inzeráte 1. Račianskej kancelárie uvedenom v č. 2/1999 sú nesprávne uvedené dni, kedy tam poskytujú poradenské služby 1. stavebná sporiteľňa Sporiteľňa poskytujú svoje služby v utorok a v stredu.



**KARPATY**  
**BIKE**  
**ŠPORT**

ponúka:

brúsenie korčulí, vpletanie tenisových rakiet, kompletný servis bicyklov i so súladaním, predaj značkových bicyklov GT, Scott, Merida, Schwinn, ale aj lacných pre každú vekovú kategóriu už od 3800,- Sk, predaj športových potrieb, kompletná výživa pre športovcov...

pondelok – piatok: 13.00–18.30

sobota: 9.00–13.00

Rača – Tbiliská 1, tel.: 4488 2190

## Pozvánka na koncert

Miestny úrad Rača, Rím.-kat. farský úrad v Rači, Základná umelecká škola v Rači Vás srdečne pozývajú na koncert do farského kostola sv. Filipa a Jakuba v nedeľu 28. marca 1999 o 13.30 hodine. Zaznie

oratórium Josepha Haydna

„SEDEM POSLEDNÝCH SLOV  
NÁŠHO SPASITEĽA NA KRÍŽI“

Učinkujú:

zbor CANTUS  
Beáta Gériová, soprán  
Elena Hladíková, mezosoprán  
Jaroslav Dvorský, tenor  
Štefan Hrabovec, bas  
Marek Tomášovič, klavír  
Ulrich Ulman, umelecké slovo  
Blanka Juhaňáková, dirigentka

## Prednáška

V nedeľu 28. marca 1999 v rímsko-katolíckom farskom kostole sv. Filipa a Jakuba po krížovej ceste, ktorá sa koná o 15.00, sa prítomným prítomnosťou profesorka cirkevného gymnázia p. Mária Kičínová, aby nám umožnila lepšie pochopiť význam Veľkej noci.

## Americký zbor v Rači

Srdečne pozývame všetkých milovníkov sakrálnnej hudby na koncert amerického miešaného zboru

„Nedotknuté srdce“,

v rímsko-katolíckom farskom kostole sv. Filipa a Jakuba

na Alstrovej ulici

vo štvrtok 8.4.1999 o 16.00 hod.

Program obohatí aj mládežnícky kresťanský zbor z Rače. Všetkých Vás srdečne pozývame. Vstupné dobrovoľné  
Miroslav Vančo, správca farnosti

## Rímsko-katolícke Bohoslužby

na Veľkonočné sviatky

**Zelený štvrtok 1.4.**

v kostole na cintoríne o 17.00  
vo farskom kostole o 18.00

**Veľký piatok 2.4.**

v kostole na cintoríne o 15.30  
vo farskom kostole o 17.00

**Bielá sobota 3.4.**

v kostole na cintoríne o 19.30  
vo farskom kostole o 19.30

**Nedeľa 4.4.**

7.30 v kostole na cintoríne  
7.30 na Východnom  
9.00 v kostole na cintoríne  
10.30 vo farskom kostole  
19.00 vo farskom kostole

**Pondelok 5.4.**

ako v nedeľu

**JUBILANTI**  
Spolku vyslúžilých  
vojakov,  
odbočka Rača  
v apríli

Jozef Krajačič  
Rudolf Hrdlička  
Gizela Rybaničová  
Erika Hatalová  
Ladislav Žitňanský  
Milan Janota

**JUBILANTI**  
v KD Krasňany,  
Kadnárova 19  
Imrich - máj 1999  
Imrich Gašparik  
Ružena Šišovičová  
Gabriela Henčlová  
Margita Lopusná  
Jozef Krchňák  
Anna Kupcová  
Alexander Vrtoch  
Za KD srdečne blahožela  
Mária Endreslová

Pánov Justínovi Dolinskému k jeho vzácnym 90. narodeninám prajeme veľa zdravia a spokojnosti do ďalších rokov.

Samospráva  
KD Krasňany



3. marca 1999 nás opustila pani Agneša Krajčová z Hagarovej ulice v požehnanom veku 102 rokov.

Rozlúčili sme sa našimi spoluobčanmi:

Júlia Slováčková, rod. Pajdlhauserová, Pri vinohradoch 122, Rača, † 2.3.1999  
Jaroslav Husarovič, Žarnovická 1, Rača, † 2.3.1999  
Irma - Mária Hladíková, rod. Gažiová, Kofajná 9, Rača, † 6.3.1999  
Cyril Surovček, Kadnárova 6, Krasňany, † 10.3.1999  
Anna Kučerová, rod. Vaňková, Karpatské nám. 22, Rača, † 12.3.1999



10. marec 1997 bol smutný deň, keď nás navždy opustil náš drahý Ervín Luknár vo veku 55 rokov. Ďakujem všetkým, ktorí si spolu s nami ticho spomenú.

Manželka Norika a synovia Robert a Andrej s rodinami

R.I.P.



## Služby Božie Evanjelickej cirkvi augsburského vyznania

Cirkevný zbor Evanjelickej cirkvi augsburského vyznania na Slovensku Bratislava - Rača, so sídlom na Alstrovej 39, telefón: 4488 3403, oznamuje, že

**služby Božie**  
v evanjelickom chráme Božom  
na Alstrovej ul.

sa konajú každú nedeľu o 8.30 hodine.  
Po nich sa deti stretávajú na Detskej besiedke.

**Pred a počas veľkonočných sviatkov budú služby Božie nasledovne:**

**Zelený štvrtok o 18.00 hod.** prisluhovanie  
Večere Pánovej

**Veľký piatok o 8.30 hod.** pašiové služby Božie a po nich prisluhovanie sviatosti  
Večere Pánovej

**Veľkonočná nedeľa o 8.30 hod.** slávnostné služby Božie a po nich prisluhovanie sviatosti  
Večere Pánovej

**Veľkonočný pondelok o 8.30 hod.** služby Božie

Srdečne vás pozývame do spoločenstva viery a veľkonočnej radosti.

## Ďakujem deťom, ktoré dali príklad dospelým!

Vyjadrujem v mene celého poslaneckého zboru MČ Rača a pána starostu RNDr. Pavla Bieliká CSe. vďaka páňovi Vtáčkovi z Karpatského námestia 24, ktorý 17. marca 1999 z dobrej vôle a z ochoty poslúžiť spoluobčanom pozametal špinu pred vchodmi na Karpatskom námestí č. 26-24 i špinu pri obrubníku.

Takisto ďakujem protagonistom sobotnej brigády (20. 3. 1999) slečne Erike Vankovej (16 r.), deťom z Karpatského námestia - Nikolke Krajčovičovej (8 r.), Timee Beresovej (9 r.), Zuzanke Jabárkovej (10 r.), Miškovi Kríštofovi (8 r.), Adamkovi Fresovi (6 r.) a jeho setre Tereze (8 r.) i Veronike Kríštofovej (8 r.), ktorí mi usilovne pomáhali trocha prečistiť pieskovisko a navrátiť piesok „domov“. Za zbieranie odpadkov na Záhumeniaciach ďakujem šuhajovi Matúškovi Mrákov (11 r.) a rodine Gézeových zo starej Rače. Moja úctivá poklona!

Okrem toho vysoko oceňujem iniciatívu obyvateľov „paneláku“ na Cigeľskej ulici (14 - 16) i snahu obyvateľa vchodu na Karpatskom námestí č. 28 upratať si pred vlastným prahom.

Ešte raz úprimné vďaka.

TOMÁŠ KRAMPĽ  
poslanec MZ Bratislava-Rača



## Kino NÁDEJ

27.- 28.03	PIADIMUŽÍCI	USA-MP
	Drobní ľudovia, veľké mrzutosti a veľa zábavy - rodinná dobrodružná komédia	
	Predstavenia o 17.30	
27.- 28.03.	GURU	USA-MP-12
	Komédia v hlavne úlohe Eddie Murphy	
	Predstavenia o 20.00	
30.- 31.03.	ZAMILOVANÝ SHAKESPEARE	USA-MP-12
	Komédia o tom, ako vznikla najslávnejšia tragédia všetkých čias	
	PREDSTAVENIA IBA O 19.00	
01.04.	KRÁLOVNÁ ALŽBETA	Angl.-MP-12
	Historická dráma o vášnivej žene a jej ceste k trónu	
	Predstavenia o 17.30 a 20.00	
02.- 04.04.	RUŠNÁ HODINA	USA-MN-15
	Vzrušujúci príbeh o zrade a pomste	
	Predstavenia o 17.30 a 20.00	
06.- 07.04.	TENKÁ ČERVENÁ ČIARA	USA-MP-12
	Každý bojuje svoj vlastný boj.	
	Predstavenia o 17.30 a 20.00	

## KS Žarnovická

### Program pre deti:

07.04.	14.00	Jar v prírode (tvorivá dielňa)
14.04.	14.00	Zahádzaj si hádkanu (súťažno- zábavné popo- ludnie pre ŠD)

### Kurzová činnosť:

po - pi	KHV klavír, akordeón, gitara
utorok	nemčina pre pokročilých, konverzácia
streda	Klub paličkovej čipky
štvrtok	angličtina pre začiatočníkov a pokročilých
po, št	karate (telocvičňa ZŠ Plickova)

### ZUČ:

po, št	detská pohybová výchova
piatok	17.00 detské divadielko (pracuje pod vedením bábkoherečky Nely Dušovej)

### Rôzne:

06.-09.04.	17.30	Odpredaj garáží na Čigelskej ul.
06.-09.04.	09.00	Predaj textilu a obuvi - DENA
06.04.	17.00	Záhradkári
07.04.	17.00	SDL

## Klub dôchodcov v Rači, Strelkova 1

07.04.	10.00	Samospráva Klubu dôchodcov v Rači
13.04.	16.00	Beseda s MUDr. Jánom Zvonárom o zdravotnej starostlivosti v Rači
štvrtok	14.00	Spevácky krúžok pod vedením p. Antónie Kováčovej so sprievodom harmonikára p. Š. Pajdl- hausera navštevuje v miestnostiach klubu

Zmena programu vyhradená

## KS ELÁN

po, st	10.00	cvičenie pre ženy s deťmi (tel. 4488 2729)
piatok	17.00	šachový klub
nedeľa	11.00	Rím.-kat. bohoslužby
11.04.	12.30	BLŠÍ TRH
16.04.	17.30	COUNTRY VEČER

## KS IMPULZ

### Športová činnosť:

pondelok	19.00	Cvičenie žien - aerobik
utorok	18.00	Stolný tenis - do 20.00
streda	14.00	Stolný tenis - do 18.00
	19.00	Cvičenie žien - kalanetika
štvrtok	16.00	Stolný tenis - do 20.00

### Akcie pre deti a mládež:

14.04.	13.30	Disko peče-mele
utorok	14.00	Družina
streda	15.00	Počítačové hry
štvrtok	14.00	Družina

### Krúžková činnosť:

utorok	16.00	Moderný tanec - deti
	17.00	Moderný tanec - mládež

### Rôzne:

05.04.	07.30	Veľkonočná rím.-kat. sv. omša
06.04.	18.00	Poslanci na Východnom
10.04.	15.00	Záhradkári - výročná členská schôdza
pondelok	15.00	Klub dôchodcov
po - št	14.00	Čitateľský kútik
nedeľa	07.30	Rím.-kat. sv. omša

## KS RAČAN

25.- 31.3.	10.00 - 17.00	Veľkonočná výstava
4.04.	16.00 - 23.00	Veľkonočná zábava
7.04.	9.00 - 10.00	Predajná prednáška firmy Eurotex
15.04.	9.00 - 13.00	Konferencia ZO OZZ Východné

## Záhradkári v KS Žarnovická

6. 4.	17.00	prednáška Výsadba viniča, jarné mrazíky - ako sa im brániť, výber ovocných stromov do záhrady, pestovanie a ošetrovanie plodovej zeleniny, predpestovanie trvaliek, výsadba hľbovin na hriady, záhradkár v apríli.
-------	-------	--

*Život sa podobá knihe. Blázon v nej listuje letmo, zatiaľ čo múdry pri čítaní rozmýšľa, pretože vie, že ju môže čítať iba raz.*

J. Paul

**RACIANSKY výber** - dvojtýždenník obyvateľov Mestskej časti Bratislava - Rača □ Adresa redakcie: Kubačova 21, 831 06 Bratislava. □ telefón: 4488 6202 - MÚ Rača, 4488 9319 - KS Žarnovická □ Registrácia č. 1/99 OÚ Bratislava III. □ Vydáva Miestny úrad Mestskej časti Bratislava - Rača □ Redakčná rada: RNDr. Pavol Bielik CSc. - predseda, Ing. Miroslav Čútko, František Khandl, Cyril Sekerka; Mgr. Gabriel Martiničský a Eva Polakovičová (tel.: 0905 221 663) - redaktori. □ Za podpísaný príspevok zodpovedá autor. □ Redakcia si vyhradzuje právo príspevky skrátiť a jazykovo upraviť. □ Tlač: Ko-Ka s.r.o., Tlačiareň K-print, Strelkova 1, 831 06 Bratislava. □

## KS RAČAN ponúka

Kultúrne stredisko Račan na Detvianskej ul. č. 3 ponúka na prenájom priestory pre rôzne konferencie, školenia a podobne. V prípade potreby zabezpečíme aj stravovanie. Bližšie informácie osobne alebo na tel. č. 4488 3464.